



# ピッピくん通信

Vol.16  
令和4年12月15日

#

新理事長

INTERVIEW

Q

新理事長から皆さんへお伝えしたいことは何ですか？

A, 地域の皆さんへ

- (1) 信用組合は『相互扶助』を基本理念とした地域に根差した身近な金融機関です。
- (2) 「ちかくにいるから、チカラになれる」をモットーに地域の活性化に努めます。

A, 事業者の皆さんへ

- (1) ウィズコロナや原材料高騰のもと、事業者の皆さんのおチカラになれるよう、様々な事業課題の解決に向けてご協力させていただきますので、お気軽にご相談ください。
- (2) 信用組合業界や外部機関・各種専門家とのネットワークを活用して、個別具体的な事業者支援に取り組んでいます。

ごあいさつ

皆様には、日頃より格別なご愛顧、お引き立てを賜り誠にありがとうございます。地域情報誌「ピッピくん通信」第16号をここにお届けいたします。



今回は、お誕生日などのお祝い事やお客様へのお土産に地域のスイーツをたのしんでいただくため「ときめくスイーツ特集」をご紹介します。

その他にも、皆様にお楽しみ頂ける記事を掲載しておりますのでどうぞご覧ください。

埼玉信用組合 理事長 清和 均

## プロフィール

氏名: 清和 均 (65歳)

家族構成: 妻と二人暮らし

趣味: 音楽鑑賞(特に60年代80年代の洋楽とクラシック音楽を聴いています) CD・レコード収集、観劇(劇団四季、歌舞伎など)やコンサート鑑賞(オペラなど)、美術館巡り、らんちゅう飼育

休日の過ごし方: 妻と外出(映画・ドライブ・ショッピングなど)

定期購読する週刊誌、月刊誌: 金融財政事業、週刊ダイヤモンド、東洋経済、レコードコレクターズ

好きな言葉: 至誠天に通ず

## 理事長室から

### 商工中金と「シンジケートローン業務」および「事業再生・経営改善支援に関する業務」にかかる協力文書の締結をいたしました！

埼玉信用組合は、中小企業及び小規模事業者へのソリューション提供を強化するため、商工中金と「シンジケートローン業務における連携・協力に関する覚書」及び「事業再生・経営改善支援に関する業務協力契約書」を2022年9月12日に締結しました。

本契約により、シンジケートローン業務及び事業再生・経営改善支援の各分野において、相互に協力してお取引先中小企業の企業価値向上をサポートしてまいります。

埼玉信用組合は、商工中金と連携し、事業再生や経営改善支援をはじめとした各種ソリューションの提供により、中小企業の持続的成長を積極的にサポートしてまいります。



お問い合わせ先

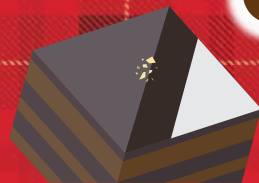
埼玉信用組合 営業支援部推進サポート課 ☎ 0120-097-874





し  
ん  
く  
み

# ときめく スイーツ



## パンとお菓子 マロン

住所 本庄市児玉町児玉171-1  
電話番号 0495-72-1258  
駐車場 7台

営業時間 9:00~18:00  
定休日 火曜日・水曜日  
ホームページ <https://malon.co.jp/>  
Instagram @malonkodama



**PR** パンとお菓子のお店マロンは、児玉町の中心部にお店を構えてから、今年で71年目になります。「おいしくて安全なものを、皆様に」そんな温かい気持ちをモットーに、地元・児玉産の材料で丁寧につられたものはどれも美味しく、なかでもシュークリームやこだまプリン、おうち時間にもお土産にもピッタリの人気商品です。また、1~5月はイチゴの美味しい季節。フレッシュな児玉産イチゴを使ったケーキも人気です。オーダーケーキも承っているので、お誕生日やイベント時にはぜひご利用ください。



## パティスリー クロサワ Pâtisserie KUROSAWA

住所 本庄市けや木1-1-16  
電話番号 0495-37-4130  
駐車場 3台

営業時間 10:00~19:00  
定休日 水曜日(クリスマス時期は流動的)  
ホームページ <https://localplace.jp/t200346487/>  
Instagram @patisserie\_kurosawa



**PR** 焼菓子やケーキをはじめ、季節に応じて旬の果物を使用したケーキを販売しております。写真プリントケーキや贈答品用の焼菓子詰め合わせ等、対応可能です。Instagramにて、営業日のお知らせを更新しております。編集担当のおススメは焼きチョコ。是非、お立ち寄りください。



## ムラシマセイカ 村島製菓

住所 児玉郡上里町三町746  
電話番号 0495-33-0530  
駐車場 あり

営業時間 9:00~18:30  
定休日 火曜日(不定休あり)



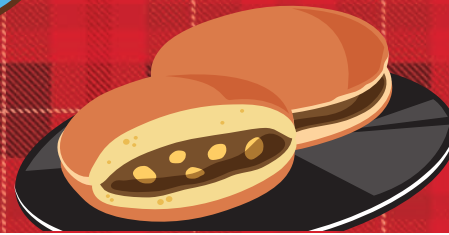
**PR** 今回ご紹介するのは、上里町にある「村島製菓」さんです。洋菓子、和菓子販売し地元民のお気に入りのお店として愛され続けるお店です。街のケーキ屋さんというようにお洒落なお店の中にケーキだけではなく、和菓子もあり幅広い年齢層のお客様の心を驚掴みにします。中でも人気なのが夏限定の『まるごと桃のケーキ』です。誕生日等、特別なお祝いや手土産に喜んで貰えるはずですよ。







# 特集!



## 武州自慢鑑 藍染カフェ

ブシュウ ジ マンカン アイ ソメ

住所 深谷市西島町2-17-7

営業時間 平日 10:00~18:00(ラストオーダー17:30)

電話番号 048-578-4343

土日祝日 9:00~18:00(ラストオーダー17:30)

駐車場 なし

定休日 火曜日



**PR** 深谷市の建設会社である株式会社アーキテクトが運営するカフェで、自社で手掛けた店内はおしゃれで落ち着いた雰囲気となっています。人気のデザートは「バイクドチーズケーキ」です。なめらかでとても濃厚な味わいとなっています。ドリンクでは下仁田こんにゃくを使ったコーヒーゼリーの飲むデザート「ノワブロン」が好評です。他のカフェでは味わえないデザートとドリンクがそろっていますので是非ご賞味ください。



## パミィ pummy

住所 深谷市上野台83-1

営業時間 10:00~16:00 ラストオーダー15:30

電話番号 048-594-9788

定休日 月曜日・火曜日+不定休(イベントへの参加が多いため)

駐車場 あり

※月曜日はアズ熊谷1Fにて販売



**PR** 材料にこだわり糖質、カロリーを抑え、甘すぎないスイーツを取り扱っている洋菓子店「pummy」です。試行錯誤を重ね完成した、ふわふわでとろけるような食感のパンケーキをご用意しております。パンケーキだけでなく、ひとつひとつ丁寧に焼き上げたクッキーやサラダがセットのお食事も取り扱っています。大量発注、イベントへの参加依頼等も承っております。ぜひ一度ご賞味ください。ご来店をお待ちしております。

Twitter・Instagram [@pummy\_pancake]



## カ シドコロ 菓子処たかはし

住所 児玉郡美里町阿那志229-4

営業時間 9:00~18:00(平日・土曜)

電話番号 0495-76-0047

9:00~17:00(日曜・祝日)

駐車場 あり

定休日 月曜日 ※今後新型コロナウイルスの感染状況等により営業時間の変更の可能性あります。



**PR** 「菓子処たかはし」は昭和25年創業、現代表者で3代目となり地元美里町で有名な老舗の和菓子屋です。地元である美里町の食材を使った和菓子や、季節に応じて様々な商品も提供しております。ご来店お待ちしております。





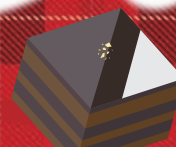


し  
ん  
く  
み

ときめく



# スイーツ特集!



## パティスリー ルリアン

住 所 秩父市桜木町13-18

営業時間 9:00~19:00

電話番号 0494-26-6633

定休日 火曜日

駐車場 あり(6台)



**PR** 店名「LeLien(ルリアン)」とは、フランス語で“縁”、“絆”、“繋がり”の意味を持つ言葉です。四季の食材で作るスイーツで、お客様のご縁づくりのお役に立てればと、日々精進しております。オーナーシェフは、「ジャパンケーキショー東京」マジパン部門2位受賞を持つ腕前。店内も季節によって雰囲気が変わりとても楽しめるお店です。是非、お気軽にお立ち寄りいただき、その味をお確かめください。



## サト みずほの里

住 所 秩父郡皆野町三沢999-2

営業時間 平日・休日共に 8:00~17:00

電話番号 0494-65-0733

定休日 不定休

駐車場 あり(5~6台)



**PR** すまんじゅう・茶饅頭・かりんとう等全て手作りであり、多くの県内外の方にも愛されております。ホームページも今年の11月よりリニューアル予定であり、ネットでの販売も行っております。また、製菓のみならず、蕎麦等の取扱いも行っており、金~日曜日・祭日のみ店舗での飲食も可能です。ご来店お待ちしております。



## カシ ばいおれっとちゃんのお菓子

住 所 秩父郡小鹿野町小鹿野243-1

営業時間 12:00~19:00(売り切れ次第終了)

電話番号 0494-26-6531

定休日 日曜日・月曜日

駐車場 あり

(営業日をホームページにて公開)



**PR** ばいおれっとちゃんのお菓子は、地のものやこだわりの材料で子どもからお年寄りまで安心して食べていただける手作りお菓子のお店です。小鹿野店と秩父駅の地場産センター内で販売していますので、ぜひご利用ください。





# ほんじょうFMのご案内



ほんじょうFMは、児玉郡市を中心とした地域の皆さんと一緒に作るラジオ局です。

令和3年4月に開局、この地域限定の旬な情報をお届けしています。

地域の情報を発信するラジオ局。地域住民参加型のメディアとして地域を盛り上げていきます。

朝7時から夜9時までの14時間生放送、お店やイ

ベント会場からのレポートで、臨場感をお届けします。

新鮮な情報をリアルタイムにお届け、地域で頑張る方々を応援するメディア。

行政・医療・法律・介護、また歴史や文化、生活に生きる情報やリクエスト番組等娯楽要素に富んだ番組をお届けしています。

地域の人と人の繋がりを広げるコミュニティの核となる「ほんじょうFM」を  
よろしくお祈りします。



<https://honjofm.jp/>

ホームページ



check!

インスタグラム

@honjofm

周波数

89.3MHz



はぐくみ  
で覚えて下さい!



## 新規創業者のご紹介

### 本庄エリア



pâtisserie Dieu riviere

### パティスリー デュー リヴィエール

住所 ▶ 児玉郡神川町植竹636-6

代表 福島 寛和 様

営業時間 ▶ 10:00~19:00

電話番号 ▶ 0495-55-9581 定休日 ▶ 毎週水曜日、隔週火曜 駐車場 ▶ あり

洗練されたケーキと焼き菓子はいかがですか?こちらは2022年11月13日にオープンしたばかりの、神川町では唯一の洋菓子店です。都内で経験を積んだ地元生まれのパティシエが、真心を込めてお菓子を作っています。こだわりの生クリームを使用したケーキ、アーモンドとバターの香り豊かな焼き菓子など、ついつい目移りしてしまう品揃えです。どれを食べても幸せな気分になれること間違いなしです。クリスマスやお誕生日など、ワクワクする瞬間にはぜひデュー リヴィエールのケーキをご利用ください。



### 深谷エリア



### お食事処 食のマルカ

代表 持田 竜二 様

住所 ▶ 熊谷市宮町1丁目75 荻野ビル2階 営業時間 ▶ 昼11:00~14:00 夜17:00~22:00

電話番号 ▶ 048-598-8250 定休日 ▶ 日曜日、毎月15日 駐車場 ▶ あり

2022年10月22日にオープン致しました。営業時間がお昼と夜で分かれており、テイクアウトもできる定食屋さんです。特におすすめの料理がもつ煮定食です。じっくり煮込まれたもつが柔らかくてとても美味しく頂きました。日替わり定食もあるので毎日楽しむことができます。ドレッシングやふりかけにもこだわりがあり一品一品思いの詰まった料理です。その他定食、お酒のつまみになる料理、お酒も揃えています。お仕事終わりに是非一度、立ち寄ってみてください。



### 秩父エリア



### ルーチェ ヘアー Luce Hair

代表 中井 美佳 様

住所 ▶ 秩父市山田206-19 営業時間 ▶ 9:00~17:00

電話番号 ▶ 0494-40-0250 定休日 ▶ 火曜日、日曜日 駐車場 ▶ あり

Luce Hairさんは今年9月28日にオープンしたプライベートサロンです。

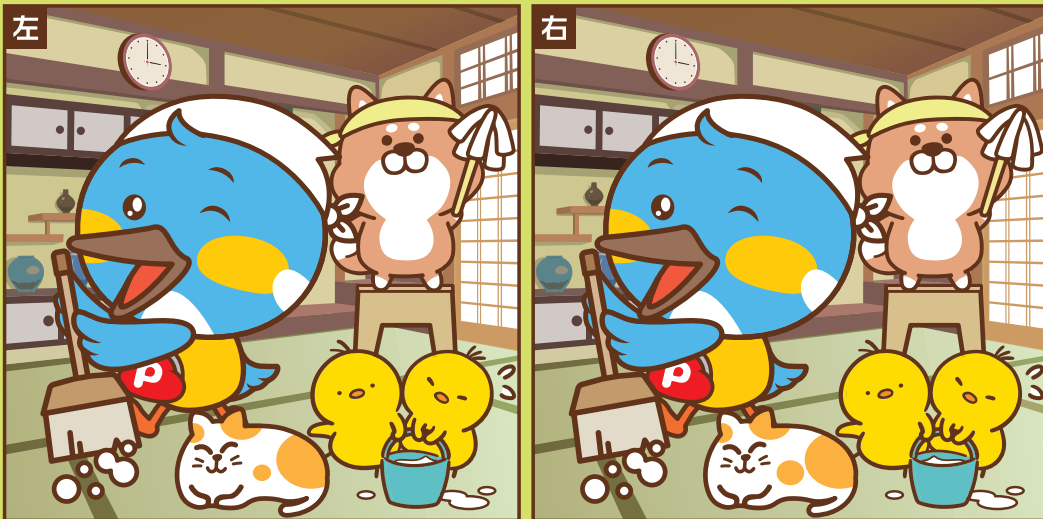
コロナウイルスに配慮し、お客様同士が重ならないように完全予約制となっています。

プライベートな空間で、一人ひとりのお客様に適した施術を行い、髪質等悩みの解決やアドバイスを行っています。小さなお子様からご年配の方まで、すべての方が安心してゆったりと過ごせる素敵な美容室です。

完全予約制となっていますので、待ち時間もなくご利用いただけます。事前にご連絡のうえ、是非一度ご利用ください。



# カワセミピッピくん 間違い探し



2枚の絵に違っているところが5つあります。右の絵の違うところには○をつけよう！  
正解した方には、ステキなプレゼントを進呈します。お近くの信用組合窓口まで記入した「ピッピくん通信」をお持ちください。プレゼントの詳細については窓口にお問い合わせください。  
※プレゼントの交換は毎月一回までとさせていただきます。

【期限：令和5年6月30日】



## 埼玉信用組合

ご利用のお客さまへのお知らせ

### 総合口座当座貸越限度額の変更について

最近、警察官や銀行協会・金融庁・金融機関の職員を名乗り、キャッシュカードをだまし取って暗証番号を聞き出し、ATMから不正に現金を引き出す等の特殊詐欺が多発しており、なかには総合口座の貸越限度額まで引き出されてしまった事例も報告されています。

つきましては、特殊詐欺等からお客様の資産をお守りし被害拡大を防止する観点から、総合口座定期預金を担保とした当座貸越の限度額を、以下の通り変更させていただきます。

お客様には大変ご不便をおかけいたしますが、なにとぞご理解とご協力を賜りますようお願い申し上げます。

#### 1 対象口座 全ての総合口座

※総合口座とは、総合口座通帳をお持ちのお客様が利用できる普通預金と定期預金をセットにした商品で、定期預金を担保として自動融資を受けることができます。

#### 2 総合口座定期預金を担保とした当座貸越の限度額

変更前	総合口座の定期預金の合計額90%
変更後	総合口座の定期預金の合計額90%または200万円のうちのいずれか少ない金額

#### 3 限度額設定日 2022年12月1日(木)

### マネー・ロンダリング及びテロ資金供与対策にご協力ください



日本および国際社会がともに取り組まなくてはならない課題として、マネー・ロンダリングおよびテロ資金供与対策の重要性が近年益々高まっております。埼玉信用組合は、関係省庁と連携しながら、複雑化・高度化するマネー・ロンダリングおよびテロ資金供与の手口に対応し、有効に防止することが出来るように対策を進めております。

これに基づき、お客さまとのお取引の内容、取引状況に応じて、次のような対応をさせていただく場合がありますので、ご理解、ご協力をお願いいたします。

#### お客さまへのお願い事項

- ※ご確認させていただくお取引や、確認方法、確認内容は金融機関によって異なる場合があります。
- ※ご確認等のため、通常よりお手続きのお時間をいただく場合があります。
- ※お客さまとのお取引の内容、状況等に応じて、お取引の目的等を確認させていただく場合や、各種書面等のご提示をお願いする場合があります。
- ※各種質問へのご回答やご依頼した資料のご提出について、ご回答の状況やお取引の内容にもとづき、やむを得ずお取引をお断りさせていただく場合があります。

### 編集後記

今回は初めて「スイーツ特集」を掲載させていただきました。各店舗おいしいそうなおスイーツばかりでつい小腹がすいてしまいました。ピッピくん通信を手には是非ご家族でお店を訪れてみるのもいいかもしれませんね。  
ピッピくん通信では様々な特集をさせていただいています。「是非これを載せてほしい!」「うちの会社を載せてほしい!」とのご要望をお待ちしておりますので、下記までお知らせいただけますよう宜しくお願いいたします。

埼玉信用組合 本部(営業支援部) 0495-72-3511  
フリーダイヤル 0120-097-874